



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

GETRAG S.P.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7175171 / 21.01.2019  
Purch. ord. no.: 5500034455  
Purch. ord. Date:  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30020506 / 08.09.2017  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

## Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 3.818,600 KG Net weight 3.526,600 KG

| Item   | Material<br>Description                       | Quantity | Weight       |
|--------|-----------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 2500326201<br>Transmission Housing            | 700 PC   | 3.526,600 KG |
|        | Customer article number: 2500326201 Position1 |          |              |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                  | 20 PC    | 292 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

180214617  
5208958854  
18833  
KUEHNE+NAGEL S.r.l.  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 700

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 20

Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 29/01/19

Firma

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Dr. Stephan Weng  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRES DE FF 604

welt - Exemplar für Auftraggeber  
rosa - Exemplar für Absender  
blau - Exemplar für Empfänger  
grün - Exemplar für Frachtführer  
blanc - Exemplaire pour commettant  
rose - Exemplaire de l'expéditeur  
bleu - Exemplaire du destinataire  
vert - Exemplaire du transporteur  
wit - Exemplaar voor lastgever  
rose - Exemplaar voor afzender  
blau - Exemplaar voor geadresseerde  
groen - Exemplaar voor vervoerder  
blanco - Esemplare per committente  
rosa - Esemplare per mittente  
blu - Esemplare per destinatario  
verde - Esemplare per trasportatore  
white - Copy for orderer  
pink - Copy for sender  
blue - Copy for consignee  
green - Copy for carrier  
invid - Exemplar for ordergiver  
rosa - Exemplar for afsender  
blaa - Exemplar for modtager  
grün - Exemplar for befördrer

|                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                            |                                                                                       |                                                 |                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>MAGNA</b><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burghartheimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim                                                |                                                                   | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE</b><br><b>INTERNATIONAL</b><br>18002710<br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                            |                                                                                       |                                                 |                                     |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>Herrn Müller<br>V. d. Rei Ciclamini 4<br>71026 Modugno                                                                                                                     |                                                                   | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br>Schweitzer GmbH & Co.<br>Internationale Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23 564 58<br>D - 71034 Ludwigsburg<br>www.schweitzer-spedition.de                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                            |                                                                                       |                                                 |                                     |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br><b>MAGNA</b>                                                                                                                                |                                                                   | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                            |                                                                                       |                                                 |                                     |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br>Datum/Date<br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burghartheimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim |                                                                   | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR. on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                            |                                                                                       |                                                 |                                     |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés<br>1. 18002710                                                                                                                                                                                             | <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br>18002710 | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis<br>18002710                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage<br>18002710                                                                                                                                                                                                       | <b>9</b> Offiz. Benennung i. d. Beförderung<br>Designation officielle de transport         | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                                          | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                                                                 | <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                         | <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                            | <b>21</b> Gut empfangen<br>Réception des marchandises<br>Datum<br>Date<br>29 GEN 2019 |                                                 |                                     |
| <b>22</b> Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                     |                                                                   | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>24</b> Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>(Signature et timbre du destinataire) |                                                                                       |                                                 |                                     |
| <b>25</b> Angabe der Anzahl der Paletten<br>Indication du nombre de palettes<br>von bis km                                                                                                                                                                    |                                                                   | <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>27</b> Amliches Kennzeichen<br>Nutzlaster in kg                                         |                                                                                       |                                                 |                                     |
| <b>28</b> Benutzte Gef.-Nr.<br>National<br>Bilateral<br>EG<br>CEMT                                                                                                                                                                                            |                                                                   | <b>29</b> Benutzte Gef.-Nr.<br>National<br>Bilateral<br>EG<br>CEMT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>30</b> Benutzte Gef.-Nr.<br>National<br>Bilateral<br>EG<br>CEMT                         |                                                                                       |                                                 |                                     |

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrenstufennummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7 siehe Sondervorschriften Absatz 5.4.1.1 ADR.  
En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7 voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.